

**Антидопингови правила  
за  
Паралимпийските игри  
Токио 2020**

**Обхват на тези Правила**

Настоящите *Правила* се прилагат във връзка с *Паралимпийските игри Токио 2020*. Те, следва да се прилагат без ограничение към всички антидопингови дейности и *Допинг контрол*, върху които *МОК* има правомощия във връзка с *Паралимпийските игри Токио 2020*.

*Спортистите*, заявени за участие в *Паралимпийските игри Токио 2020*, или които по друг начин са били под юрисдикцията на *МОК* във връзка с *Олимпийските игри Токио 2020* са обвързани с тези *Правила*, като условие свързано с правото им на участие в *Паралимпийските игри Токио 2020*. *Спортистите*, без ограничение, ще бъдат обект на наблюдение от страна на *МОК* след като бъдат заявени от техните *НОК* като потенциални участници *Паралимпийските игри Токио 2020* преди началото на *Периода на Паралимпийските игри Токио 2020* и по-специално, ще се считат за заявени за участие в *Паралимпийските игри Токио 2020*, от момента на включването им в списъка сокончателния състав на делегацията на НПО.

*Спортно-техническия персонал* поддържащ такива *Спортисти* и други *Лица* участващи в, или акредитирани за *Паралимпийските игри Токио 2020*, са обвързани с настоящите *Правила* като условие за участие или акредитация.

**ЧЛЕН 1 ОПРЕДЕЛЕНИЕ ЗА ДОПИНГ**

Допингът се определя като наличие на едно или повече нарушения на *Антидопинговите правила*, описани от член 2.1 до член 2.11 от настоящите *Правила*.

**ЧЛЕН 2 НАРУШЕНИЯ НА АНТИДОПИНГОВИТЕ ПРАВИЛА**

Целта на член 2, е да се уточнят обстоятелства и поведението, които представляват нарушения на *Антидопинговите правила*.

*Спортисти* или други *Лица* са отговорни да знаят (и ще се счита, че знаят) какво представлява нарушаването на антидопинговите правила и за веществата и методите, включени в *Забранителния списък*.

Следното представлява нарушения на антидопинговите правила:

**2.1. Наличие на *Забранена субстанция* или нейни *Метаболити* или *Маркери* в *Проба на спортист***

**2.1.1** Лично задължение на всички *Спортисти* е да се уверят, че в техните организми не постъпват *Забранени субстанции*. *Спортистите* носят отговорност за всяка *Забранена субстанция*, или нейни *Метаболити* или *Маркери*, открити във взети от тях *Проби*. Съответно, не е необходимо да се доказва намерение, *Вина*, небрежност или съзнателна *Употреба* от страна на *Спортиста*, за установяване на нарушение по чл. 2.1.

**2.1.2.** Достатъчно доказателство за нарушение на антидопинговите правила по чл. 2.1. е установяването на някое от следните: наличие на *Забранена субстанция* или нейни *Метаболити* или *Маркери* в *Проба „А“* на спортиста, когато *Спортистът* отказва анализ на *Проба „Б“* и *Проба „Б“* не се анализира; или когато *Проба „Б“* на спортиста е анализирана и анализът от нея потвърждава наличието на *Забранена субстанция* или нейни *Метаболити* или

*Маркери*, установени в *Проба „А“* на спортиста; или когато количеството от *Проба „А“* или *Проба „Б“* е разделено на две части и анализът на втората потвърждаваща част от разделената проба потвърди наличието на *Забранена субстанция* или нейни *Метаболити* или *Маркери*, установени в първата част от тази разделена проба или *Спортистът* откаже анализ на потвърждаващата част от разделената *Проба*.

**2.1.3.** Изключвайки онези вещества, за които специфично е определен количествен праг в *Забранителния списък* или *Технически документ*, наличието на каквото и да е количество от *Забранена субстанция* или нейни *Метаболити* или *Маркери* в *Пробата на Спортиста*, представлява нарушение на антидопинговите правила.

**2.1.4.** Като изключение от общото правило на член 2.1., *Забранителният списък*, *Международните стандарти* или *Технически документи* могат да установяват специални критерии за докладване или оценка на съответни *Забранени субстанции*.

## **2.2. *Употреба или Опит за употреба от Спортиста на Забранена субстанция или Забранен метод***

**2.2.1.** Лично задължение на *Спортистите* е да се уверят, че в техните организми не постъпват *Забранени субстанции* и че не са използвани *Забранени методи*. Съответно, не е необходимо да се доказва намерение, *Вина*, небрежност или съзнателно използване от страна на *Спортиста*, за установяване на нарушение на антидопинговите правила, свързано с *Употребата на Забранена субстанция* или *Забранен метод*.

**2.2.2.** Без съществено значение е дали *Използването* или *Опитът за използване* на *Забранена субстанция* или *Забранен метод* са били успешни, или не. За установяване извършването на нарушение на антидопинговите правила е достатъчно, че *Забранената субстанция* или *Забраненият метод* са били *Използвани* или е бил направен *Опит за тяхното използване*.

## **2.3. *Избягване, Отказ от участие или Неучастие в процедурата по вземане на проба***

Избягване от участие, отказ или неучастие в процедура по вземане на *Проба* без уважителни причини след получено известие от надлежно упълномощено *Лице*.

## **2.4. *Пропуск при подаване на Информация за местонахождението***

Всяка комбинация от три пропуснати теста и/или три пъти неуспешно предоставяне на *Информация за местонахождението*, както е предвидено в *Международния стандарт за управление на резултатите*, от *Спортист*, включен в *Регистъра за тестване на спортисти*, в рамките на период от 12 месеца.

## **2.5. *Фалшификация или Опит за фалшификация, в който и да е етап от допинг контрола от Спортист или друго Лице***

## **2.6. *Притежаване на Забранена субстанция или Забранен метод от Спортист или друго Лице***

**2.6.1.** *Притежаването* от *Спортист* на всякаква *Забранена субстанция* или всякакъв *Забранен метод* в *Състезателен период* или *Притежаването* от *Спортист* на *Забранена субстанция* или всякакъв *Забранен метод*, които са забранени в *Извън-състезателен период* освен, ако *Спортистът* не установи, че притежанието е съгласно Разрешение за терапевтична употреба (*TUE*), издадено във връзка с член 4.4 от *Кодексът* или друго приемливо основание.

**2.6.2.** *Притежаването* от страна на член от *Спортно-техническия персонал* на *Спортиста* на *Забранена субстанция* или всякакъв *Забранен метод* в *Състезателния период*, или притежаване от член на *Спортно-техническия персонал* на *Спортиста* на *Забранена субстанция* или всякакъв *Забранен метод* в *Извън-състезателния период*, които са забранени в *Извън-състезателния период*, във връзка със *Спортист*,

Състезание или тренировка, освен, ако членът от *Спортно-техническият персонал* не установи, че притежанието е съвместимо с (TUE) издадено на *Спортиста*, във връзка с член 4.4 от *Кодекса* или друго приемливо основание.

**2.7. Трафик или Опит за трафик на Забранена субстанция или Забранен метод от Спортист или друго Лице**

**2.8. Прилагане или Опит за прилагане на Забранена субстанция или Забранен метод върху Спортист в Състезателния период, Прилагане или Опит за прилагане на Забранена субстанция или Забранен метод върху Спортист в Извън-състезателния период, които са забранени извън състезание.**

**2.9. Съучастие или Опит за Съучастие от страна на Спортист или друго Лице**

Оказване на помощ, насърчаване, подпомагане, подбуждане, сговаряне, прикриване или друго умишлено съучастие или Опит за съучастие, включително нарушение на антидопинговите правила, Опит за нарушение на антидопинговите правила, или нарушение по член 10.14.1 от *Кодекса* от друго Лице.

**2.10. Забранени връзки от страна на Спортист или друго Лице**

2.10.1. Асоцииране на Спортист или друго Лице, които са под юрисдикцията на Антидопингова организация по професионален или свързан със спорта начин, със Спортно-техническо лице от екипа на Спортиста, което:

2.10.1.1. Под юрисдикцията на Антидопингова организация, изтърпява период на Временно отстраняване; или

2.10.1.2. Ако не е под юрисдикцията на Антидопингова организация и ако е Временно отстранено за неустановени при управление на резултатите нарушения на правилата на *Кодекса*, е било обвинено или лишено от права за криминално, професионално и дисциплинарно деяние, което би било считано за нарушение на антидопинговите правила, в случай, че те биха били приложими към това Лице. Дисквалификацията на такова Лице ще влезе в сила за срок по-дълъг от 6 (шест) години от наказателното, професионалното или дисциплинарно решение или

за срока на наложеното наказание за криминално, професионално и дисциплинарно нарушение; или

2.10.1.3. Служи като подставено лице или посредник на Лице, описано в членове 2.10.1.1 и 2.10.1.2.

2.10.2. За да се установи нарушение на чл. 2.10 от настоящите *Правила*, Антидопинговата организация трябва да докаже, че Спортистът или съответното друго Лице са знаели за дисквалификацията на Спортно-техническото Лице.

На Спортиста или съответното друго Лице се пада тежестта да докажат, че установените връзки със Спортно-техническо Лице, описани в чл. 2.10.1.1, чл. 2.10.1.2, не са в подобни връзки в професионален или спортен план и/или че те не биха могли да бъдат съзнателно избегнати.

**2.11. Действия от страна на Спортист или друго Лице за Разубеждаване или Отмъщение срещу докладване на властите**

Когато подобно поведение не представлява нарушение на чл. 2.5:

2.11.1. Всяко действие, което заплашва или има за цел да сплаши друго Лице с намерението да обезкуражи Лицето от добросъвестно докладване на информация, която се отнася до предполагаемо нарушение на антидопинговите правила или до предполагаемо неспазване на *Кодекса*, пред САА, Антидопингова организация, правоприлагащ, регулаторен или професионален дисциплинарен орган, изслушващ орган или Лице, което провежда разследване за САА или за Антидопингова организация.

2.11.2 Отмъщение срещу Лице, което добросъвестно е предоставило доказателства или информация, която касае предполагаемо нарушение на антидопинговите правила или предполагаемо неспазване на *Кодекса*, на САА, Антидопингова организация, правоприлагащ, регулаторен или професионален дисциплинарен орган, изслушващ

орган или Лице, което провежда разследване за САА или за Антидопингова организация.

За целите на чл.2.11 от тези *Правила*, отмъщение, заплаха и сплашване включва действие, предприето срещу това Лице, или недобросъвестно, или като непропорционален отговор.

### **ЧЛЕН 3 ДОКАЗАТЕЛСТВО ЗА УПОТРЕБА НА ДОПИНГ**

#### **3.1. Тежест и Стандарти на Доказване**

Тежестта за доказване, че е извършено нарушение на антидопинговите правила пада върху МОК (или ИТА действаща от името на МОК пред изслушващия състав, както е предвидено в чл.8.1.1. от тези *Правила*). Стандартът за доказване ще бъде дали МОК е установил нарушение на антидопинговите правила по достатъчно задоволителен за изслушващия състав начин, имайки предвид сериозността на твърдението, което прави. Този стандарт за доказване във всички случаи е по-висок от обикновения превес на правдоподобността, но по-нисък от доказване, отвъд разумното съмнение. Когато тези *Правила* поставят тежестта на доказване върху Спортист или друго Лице, уличено в нарушаване на антидопинговите правила и дават възможност за оборване на презумпция или доказване на специфични факти и обстоятелства, с изключение на предвиденото в чл. 3.2.2 и 3.2.3. от тези *Правила*, стандартът за доказване ще бъде чрез претегляне на правдоподобността.

#### **3.2. Методи за установяване на Факти и Презумпции**

Фактите, свързани с нарушаване на антидопинговите правила могат да бъдат установени чрез всякакви надлежни средства, включително признание. Следните правила за доказване ще се прилагат в случаите свързани с допинг:

**3.2.1.** Аналитичните методи или *Количествени прагове*, одобрени от САА, след консултации в рамките на съответната научна общност, или които са били обект на партньорска проверка, се приемат за научно обосновани. Всеки Спортист или друго Лице, което иска да оспори изпълнението на условията за такава презумпция или да обори презумпцията за научна валидност, като предварително условие за всяко оспорване трябва първо да уведоми САА за оспорването и за основанията за него. Спортният арбитражен съд (САС), включително Антидопинговия отдел на САС, първоначалният изслушващ орган или апелативният орган по своя инициатива, може също да информира САА за всяко подобно оспорване. В срок от десет (10) дни от датата, на която САА е получила уведомлението и документацията за оспорването, тя също има право да се намеси като страна, да се яви като *amicus curiae* (с експертно мнение), или по друг начин да представи доказателства в процедурата. В случаите, които се разглеждат пред Антидопинговия отдел на САС, по искане на САА, съставът на Антидопинговия отдел на САС трябва да назначи подходящ научен експерт, който да подпомага състава при решаване на оспорването.

**3.2.2.** По презумпция, лаборатории акредитирани от САА или други лаборатории, одобрени от САА, са направили анализ на *Пробите* и са изпълнили процедурите за съхраняване в съответствие с Международния стандарт за лаборатории. Спортистът или съответното друго Лице може да опровергае тази презумпция като установи наличието на отклонение от *Международния стандарт за лаборатории*, което с основание би могло да бъде причина за *Неблагоприятния аналитичен резултат*. Ако Спортистът или съответното друго Лице опровергае горната презумпция като докаже наличието на отклонение от *Международния стандарт за лаборатории*, което с основание би могло да бъде причина за *Неблагоприятния аналитичен резултат*, на МОК се пада тежестта да докаже, че отклонението не е причинило *Неблагоприятния аналитичен резултат*.

**3.2.3.** Отклонения, от всеки друг приложим *Международен стандарт*, или друго антидопингово правило или политика, описани в настоящите *Правила*, няма да доведат до обявяването на аналитичния резултат или друго доказателство за нарушаване на антидопинговите правила за невалидни и няма да съставляват защита за нарушение на антидопинговите правила, но при условие обаче, ако Спортист или

друго Лице установят отклонение при някоя от специфичните разпоредби на *Международен стандарт*, описани по-долу антидопингово правило или политика, което с основание би могло да доведе до нарушение на антидопинговите правила, основаващо се на *Неблагоприятен аналитичен резултат* или друго нарушение на антидопинговите правила, тогава тежестта за доказване, че това отклонение не е причинило нито *Неблагоприятния аналитичен резултат*, нито фактическата основа за нарушението, се пада на МОК.

**3.2.3.1.** отклонение от *Международния стандарт за тестване и разследвания*, свързано с вземането на Проби или обработката на Проби, което с основание би могло да доведе до нарушение на антидопингово правило, въз основа на *Неблагоприятен аналитичен резултат*, като в този случай на МОК се пада тежестта да докаже, че такава отклонение не е довело до *Неблагоприятния аналитичен резултат*;

**3.2.3.2.** отклонение от *Международния стандарт за управление на резултати или Международния стандарт за тестване и разследвания*, свързано с *Неблагоприятен профилен резултат*, който с основание би могъл да доведе до нарушение на антидопингово правило, като в този случай на МОК се пада тежестта да докаже, че това отклонение не е причинило нарушението на антидопинговите правила;

**3.2.3.3.** отклонение от *Международния стандарт за управление на резултати*, свързано с изискването за уведомяване на *Спортиста* за отварянето на *Проба „Б“*, което с основание би могло да причини нарушение на антидопинговите правила въз основа на *Неблагоприятен аналитичен резултат*, като в този случай на МОК се пада тежестта да докаже, че това отклонение не е довело до *Неблагоприятния аналитичен резултат*;

**3.2.3.4.** отклонение от *Международния стандарт за управление на резултати*, свързано с уведомяване на *Спортиста*, което с основание би могло да причини нарушение на антидопинговите правила, въз основа на не предоставена информация за местонахождение, като в този случай на МОК се пада тежестта да докаже, че такава отклонение не е причинило не предоставянето на информация за местонахождение.

**3.2.4.** Фактите, установени с решение на съд или професионално дисциплинарно съдилище с правораздавателна компетентност, което не е обект на предстоящо обжалване, ще бъдат неоспорими доказателства срещу *Спортист* или друго Лице, към които е насочено решението, свързано с тези факти, освен когато *Спортистът* или другото Лице установят, че решението нарушава принципите на справедливия процес.

**3.2.5.** Изслушващия състав по дело за нарушаване на антидопинговите правила (включително за отхвърляне на съмнения, *Антидопинговият отдел на САС* може да направи неблагоприятно заключение за *Спортиста* или друго Лице, за които се твърди, че са извършили нарушение на антидопинговите правила, основавайки се на отказа на *Спортист* или друго Лице да се явят на изслушването, след като е била отправена молба за това в рамките на разумен срок преди изслушването (или лично или по телефона, както им е указано от изслушващия състав) или да отговорят на въпроси на изслушващия състав или *ИТА*.

## **ЧЛЕН 4 ЗАБРАНИТЕЛЕН СПИСЪК**

### **4.1. Включване в Забранителния списък**

Настоящите *Правила* включват *Забранителния списък*, преработен и публикуван от САА в съответствие с член 4.1 от *Кодекса*. НОК отговарят за това техните делегации, включително техните *Спортисти*, да са запознати със *Забранителния списък*. Въпреки горното, непознаването на *Забранителния списък* не представлява извинение за никой Участник или друго Лице, участващо в, или акредитирано за *Олимпийските игри Токио 2020*.

### **4.2 Забранени субстанции, Забранени методи определени от Забранителния списък**

#### **4.2.1. Забранени субстанции и Забранени методи**

Освен ако в *Забранителния списък* и/или поправката е предвидено друго, *Забранителният списък* и поправките ще стават ефективни по силата на тези *Правила*, три месеца след публикуването им от САА, без да е необходимо каквото и да е друго действие от страна на МОК.

**4.2.2.** Всички *Спортисти* и други *Лица* ще бъдат ограничавани от *Забранителния списък* и всяка поправка към него, от датата, от която влизат в сила, без допълнителни формалности. Отговорност на всички *Спортисти* и другите *Лица* е лично да се запознаят с най-актуалните версии на *Забранителния списък* и всички поправки към него.

#### **4.2.3. Специфични субстанции и Специфични методи**

Всички *Забранени субстанции* ще бъдат наричани *Специфични субстанции*, с изключение на идентифицираните в *Забранителния списък*. Никой *Забранен метод* няма да се идентифицира като *Специфичен метод*, освен ако е изрично идентифициран като *Специфичен метод* в *Забранителния списък*.

### **4.3. Определение на САА за Забранителния списък**

Определението на САА за *Забранените субстанции* и *Забранените методи*, които да бъдат включени в *Забранителния списък*, класифицирането на веществата в категории от *Забранителния списък* и класифицирането на веществата като забранени по всяко време или само по време на *Състезание*, класифицирането на веществата и методите като *Специфични субстанции*, *Специфични методи* или *Субстанции*, с които се *злоупотребява* е окончателно и не подлежи на възражение от страна на *Спортист* или друго *Лице*, включително, но без ограничение до възражения, основаващи се на аргумента, че *Субстанцията* или *Методът* не са маскиращи агенти или не подпомагат постигането на по-високи резултати, не представляват риск за здравето и не нарушават спортния дух.

### **4.4. Разрешение за Терапевтична употреба (РТУ)**

**4.4.1.** Наличие на *Забранена субстанция* или нейни *Метаболити* или *Маркери* и/или *Употреба* или *Опит за Употреба*, *Притежание* или *Прилагане* или *Опит за прилагане* на *Забранена субстанция* или *Забранен метод* няма да се счита за нарушение на антидопинговите правила, ако то е в съгласие с предвиденото в *Международните стандарти за РТУ*, за издаване на *Разрешения за терапевтична употреба*.

**4.4.2.** ИТА ще назначи членовете на *Комисията по разрешения за терапевтична употреба (КРТУ)*, която ще бъде съставена от специалисти в съответствие с *Международния стандарт* за *Разрешения за терапевтична употреба*. Всяко *РТУ* ще бъде преценявано от трима членове на *КРТУ*.

**4.4.2.1.** *Комисията* незабавно ще прецени молбата за *РТУ* и ще излезе с решение колкото е възможно по-скоро, което решение ще бъде оповестено чрез *АДАМС*.

**4.4.2.2.** ИТА спешно ще информира *Спортиста*, *НОК* на *Спортиста*, *САА*, съответната *Национална антидопингова организация* на *Спортиста* и *Международна федерация* за решението на *КРТУ*.

**4.4.2.3.** Разпоредбите на *Международния стандарт* за *Разрешения за терапевтична употреба* сеспазват по време на целия процес на кандидатстване за *РТУ*, признаване, решение, преглед и обжалване и се прилагат автоматично. *РТУ*, предоставени от *КРТУ*, са в сила само за *Олимпийските игри Токио 2020*.

**4.4.3.** Без да се засяга прегледа от *КРТУ* съгласно член 4.4.5 по-долу, когато *Спортистът* вече има *РТУ*, предоставено от *Националната антидопингова организация* или *Международната федерация* на *Спортиста* и такова *РТУ* е налично в *АДАМС*, *Спортистът* не трябва да кандидатства за признаването на същото това *РТУ*. То ще бъде признато автоматично.

**4.4.4.** Когато *Спортистът* вече има *РТУ*, предоставено от *Националната антидопингова организация* или *Международната федерация* на *Спортиста* и при условие, че такова *РТУ* не е налично в *АДАМС*, *Спортистът* ще трябва да кандидатства пред *КРТУ* за признаването на това *РТУ* най-малко 30 дни преди датата, от която започва да тече

*Периода на Олимпийските игри Токио 2020.*

**4.4.5.** *КРТУ* има право, включително преди *Периода на олимпийските игри в Токио 2020*, да прегледа всяко *РТУ*, за да гарантира, че отговаря на критериите, определени в *Международния стандарт за Разрешения за терапевтична употреба* и, ако е необходимо, да поиска предоставяне на допълнителна подкрепяща документация. Ако *КРТУ* реши да направи преглед на *РТУ* и установи, че то не отговаря на гореспоменатите критерии и съответно откаже да го признае, *КРТУ* трябва да уведоми *Спортиста*, *НОК* на спортиста и предоставящата същото *РТУ* *Национална антидопингова организация* или *Международна федерация на Спортиста*, и *САА* незабавно, обяснявайки причините за това. Такова решение също ще се докладва чрез *АДАМС*.

**4.4.6.** Решение на *КРТУ*, да не издаде или да не признае *РТУ*, може да бъде обжалвано от *Спортиста* единствено пред *САА*. Ако *Спортистът* не обжалва (или *САА* реши да подкрепи отказа за издаване/признаване на *РТУ* и с това отхвърли жалбата), *Спортистът* няма да може да *Използва* въпросната *Забранена субстанция* или *Забранен метод* във връзка с *Олимпийските игри Токио 2020*, но всяко *РТУ* издадено от неговата/нейната *Национална антидопингова организация* или *Международна федерация на Спортиста* за конкретната субстанция или метод остава валидно, като но няма да се отнася за *Олимпийските игри Токио 2020*.

**4.4.7.** Въпреки член 4.4.6., *САА* може да преразглежда решения на *КРТУ* относно *РТУ* по всяко време, независимо дали по молба на засегнатите от него или по своя собствена инициатива. Ако преразглежданото решение за *РТУ* отговаря на критериите, описани в *Международните стандарти за РТУ*, *САА* няма да се намесва. Ако решението за *РТУ* не отговаря на тези критерии, *САА* ще го промени. Решението на *САА* за отмяна на решение за *РТУ* може да бъде обжалвано от *Спортиста*, *Националната антидопингова организация на Спортиста* и / или засегнатата *Международна федерация*, изключително пред *САС* в съответствие с член 12 от настоящите *Правила*.

**4.4.8.** Всички *РТУ* трябва да се управляват, изискват и декларират чрез системата *АДАМС*. Всички заявления, решения и подкрепяща документация по отношение на *РТУ* трябва да бъдат подавани, управлявани и съобщавани възможно най-скоро чрез *АДАМС*.

## **ЧЛЕН 5 ТЕСТВАНЕ И РАЗСЛЕДВАНИЯ**

### **5.1. Цел на Тестване и Разследвания**

**5.1.1.** *Тестване* и *разследвания* могат да бъдат предприети само с *антидопингови цели*. Те ще се провеждат в съответствие с предвиденото в *Международния стандарт за тестване* и

*разследвания* и според точно определени от *МПК* и/или *ИТА* протоколи, (в обхвата на тяхното възлагане) допълващи този *Международен стандарт*, при условие, че тези протоколи са в съответствие с *Кодекса* и *Международния стандарт за тестване* и *разследване*.

**5.1.2.** *Тестване* ще се предприема, за да се получат аналитични доказателства дали *Спортистът* е нарушил член 2.1 (*Наличие на Забранено вещество* или неговите *Метаболити* или *Маркери в Пробата на Спортист*) или член 2.2 (*Използване* или *Опит за употреба* от *Спортист* на *Забранено вещество* или *Забранен метод*) от настоящите *Правила*.

### **5.2. Правомощия за извършване на Тестване**

**5.2.1.** В съответствие с член 5.2.3 от *Кодекса*, *МПК* ще има правомощия за тестване *По време на състезания* и *Извън състезания* над всички *Спортисти* във връзка с *Паралимпийските игри Токио 2020*.

**5.2.2.** Съответно, *ИТА* може да проведе тестване *По време на състезанието* и *Извън състезанието* от името на *МПК*, за всеки *Спортист*, който е заявен или може да бъде заявен за участие в *Паралимпийските игри в Токио 2020*. *ИТА* може по-специално да проведе *Извън състезателно тестване* на тези *Спортисти*, започвайки от *пред-олимпийския период* на *Паралимпийските игри Токио 2020*.

**5.2.3.** *ITA* може да изиска от всеки *Спортист*, който е под отговорност за тестване на *МОК*, да даде

*Проба* по всяко време и на всяко място.

**5.2.4.** Съгласно член 5.3 от *Кодекса*, *ITA* ще има изключителните права да инициира и управлява *Тестване* на територията на *Олимпийските обекти* в *Периода на Паралимпийските игри Токио 2020*. В съответствие с член 5.3.1 от *Кодекса*, не само *ITA*, но също и други *Антидопингови организации*, които имат права за *Тестване* на *Спортисти*, участващи в *Олимпийските игри Токио 2020*, могат да тестват тези *Спортисти* в *Периода на Паралимпийските игри Токио 2020* извън територията на *Олимпийските обекти*. Такива *Тествания* ще бъдат съобщавани и координирани с *ITA*.

**5.2.5.** Ако една антидопингова организация, която иначе би имала правомощия за тестване, но не отговаря за инициирането и ръководенето на тестването по време на *Паралимпийските игри Токио 2020*, желае да проведе тестване на *Спортисти* на местата проявата през *Периода на Олимпийските игри Токио 2020*, *Антидопинговата организация* трябва първо да се консултира с *ITA*, за да получи разрешение за провеждане и координиране на такова *Тестване*.

**5.2.6.** Независимо от горепосоченото, *САА* ще има правомощия за *Състезателно* и *Извънсъстезателно тестване*, както е посочено в член 20.7.10 от *Кодекса*.

### **5.3. Възлагане на отговорности, надзор и наблюдение на Допинговия контрол**

**5.3.1.** При спазване на *Международния стандарт за спазване на кодекса* от подписалите страни и член 5.3.2 от настоящите *Правила*, *МОК* е делегирал някои от своите задължения и отговорности съгласно тези *Правила*, включително прилагането на целия или част от *Допинговия контрол* във връзка с *Паралимпийските Игри Токио 2020*, включително без ограничение, планиране на разпределението на тестове, *РТУ* и *Управлението на резултатите*, към *ITA*. Позоваванията на *ITA* в тези *Правила*, когато е приложимо, се превеждат дума по дума и тълкуват като позовавания към *ITA*, действаща от името на *МОК* в рамките на гореспоменатото делегиране.

На свой ред *ITA* може да делегира отговорността за прилагане на целия или част от *Допинговия контрол* във връзка с *Паралимпийските игри Токио 2020* на *Организационния комитет за Паралимпийските игри Токио 2020 (Токио 2020)* или която и да е *Антидопингова организация* или други *Делегирани Трети страни*, които счита за подходящи (като *Агенция за вземане на проби*). В такъв случай, *Токио 2020* и такива *Антидопингови организации* или *Делегирани трети страни* ще действат в съответствие с настоящите *Правила* и всички допълнителни изисквания и инструкции, предоставени от *ITA*.

Делегирането на задължения или отговорности на *ITA* ще продължава да действа до отмяна или оттегляне на такова делегиране от *МОК* по всяко време и по собствена преценка. В случай на отмяна или оттегляне, всяко позоваване на *ITA* в *Правилата* ще се счита за позоваване на *МОК*.

**5.3.2.** Независимо от гореспоменатото делегиране на *ITA* или други *Делегирани трети страни*, и доколкото е приложимо, всяко делегиране от *ITA*, както е посочено в настоящите *Правила*, в крайна сметка, *МОК* остава отговорен за *Допинговия контрол* и за спазването на *Кодекса* при

всеки, проведен от *ITA* и/или която и да е *Антидопингова организация* или други *Делегирани трети страни* действащи под негова юрисдикция, *Допингов контрол* по време на *Паралимпийските игри в Токио 2020*.

**5.3.3.** *Допинговия контрол* може да бъде наблюдаван от квалифицирани *Лица*, упълномощени от *ITA* и/или *МОК*.

### **5.4. Съгласуване при Допинговия контрол**

За да осигури ефективно изпълнение на антидопинговата програма за *Олимпийските игри Токио 2020* и да избегне извършването на излишно дублиране при *Допинговия контрол*, *ITA* в сътрудничество с *МОК*, *Токио 2020*, *САА*, *Международните федерации*, другите *Антидопингови организации* и *НОК*, за да гарантира, че има съгласуваност



при извършването на *Допинговия контрол* както в *Периода на пред-олимпийската подготовка Токио 2020* така и в *Периода на Паралимпийските игри Токио 2020*.

#### **5.5. Информация за Местонахождението на Спортистите**

**5.5.1.** Когато Спортист е включен в Регистъра за тестване на спортисти, ИТА в сътрудничество с Токио 2020 ще има достъп до информацията за Местонахождението на спортистите (както е определено в *Международния Стандарт за тестване и разследвания*) за периода, в който Спортистът е под юрисдикцията на МОК за тестване в съответствие с чл. 5.2. от настоящите *Правила*. Такива Спортисти ще са обект на *Последиците* при нарушаване на чл. 2.4. от настоящите *Правила* както е предвидено в чл. 10.3.2 от *Кодекса*. МОК и ИТА ще имат достъп до подадената от Спортистите информация за Местонахождението им основно чрез АДАМС, и/или чрез *Международните федерации* или *Националната антидопингова организация*, които получават данните за Местонахождението на Спортистите.

**5.5.2.** В допълнение, всеки НОК предоставя на ИТА допълнителни подробности по отношение на местоположението и датите на пристигане / заминаване на всички Спортисти, принадлежащи към тяхната делегация (включително Спортисти, които не са част от Регистъра на Спортистите за тестване) през Периода на Паралимпийските игри Токио 2020; такава информация включва, без ограничение, името на сградата и номера на стаята, в която даден Спортист е отседнал в Олимпийското село, подробна информация за настаняването на Спортисти, които не отсядат в Олимпийското село, както и графици и места за тренировка на Спортиста. Такава информация ще се предоставя на ИТА веднага щом НОК узнае информацията за Местонахождението на спортиста. За избягване на съмнения, ИТА може да използва тази информация за целите на разследванията и Допинговия контрол във връзка с Паралимпийските игри Токио 2020. НОК също така ще наблюдават и управляват информацията за Местонахождението и ще предоставят допълнителна разумна помощ, поискана от ИТА за да бъдат локализираны Спортисти, принадлежащи към техните делегации по време на Периода на Паралимпийските игри в Токио 2020. Без да се засягат други Последици, които в зависимост от обстоятелствата могат да бъдат приложими, ако подобен пропуск представлява нарушение на антидопинговите правила съгласно настоящите *Правила*, не осигуряването на гореспоменатата помощ може да доведе до мерки или санкции в приложение на правило 59.1 и/или правило 59.2 от Олимпийската харта.

**5.5.3.** По искане на ИТА, Спортистите и НОК директно ще предоставят на ИТА (или ще предоставят на разположение на ИТА) информация, относно тяхното местоположение по време на Периода на Олимпийските игри Токио 2020 (информация, както е описано по-горе в член 5.6.2) по начина изискан от ИТА. Спортистите ще трябва да спазват всеки краен срок, наложен от ИТА, при подаването на такава информация. Без да се засягат други последици, които в зависимост от обстоятелствата могат да бъдат приложими, ако такова неизпълнение представлява нарушение на антидопинговите правила съгласно настоящите *Правила*, не предоставянето на гореспоменатата информация може да доведе до мерки или санкции при прилагане на Правило 59.2 от Олимпийската харта.

#### **5.6. Разследвания и събиране на информация**

ИТА и МОК имат способността да провеждат и ще провеждат разследвания и ще събират информация, както се изисква от *Международния стандарт за тестване и разследвания* и *Международния стандарт за управление на резултатите*.

#### **5.7. Програма за Независимо наблюдение**

МОК разрешава и в сътрудничество с ИТА и Токио 2020 ще улеснява Програмата за независими наблюдатели на Паралимпийските игри в Токио 2020.

### **ЧЛЕН 6 АНАЛИЗ НА ПРОБИТЕ**

Пробите ще бъдат анализирани в съответствие със следните принципи:

#### **6.1. Използване на Акредитирани, Одобрени лаборатории и Други лаборатории**

В съответствие с *Кодекса* и с цел директно установяване на *Неблагоприятен*

аналитичен резултат съгласно чл. 2.1 от настоящите *Правила*, *Пробите* ще се анализират само в лаборатории (или сателитни съоръжения), които са акредитирани или по друг начин одобрени от САА .

Както е предвидено в чл. 3.2 от настоящите *Правила*, нарушения на антидопинговите правила могат да бъдат установени чрез всякакви надеждни средства. Това включва, например, надеждни лабораторни или други научни тестове, направени извън лаборатории, които са акредитирани или одобрени от САА.

## **6.2. Цел на Анализа на Проби и данни**

Пробите и свързаните с тях аналитични данни или информацията за *Допинговия контрол* се анализират, за да се открият *Забранени вещества* и *Забранени методи* и други вещества, които могат да бъдат посочвани от САА съгласно *Програмата за мониторинг*, описана в член 4.5 от *Кодекса*; или за подпомагане при профилиране на съответните параметри в урината, кръвта или друга матрица на спортист, включително за ДНК или геномно профилиране; или за всяка друга законна антидопингова цел.

## **6.3. Използване на Проби и данни за научно-изследователски цели**

*Проби*, свързаните с тях аналитични данни и информация от *Допинговия контрол* могат да се използват за антидопингови научно-изследователски цели, но никоя *Проба* не може да бъде използвана за научно-изследователски цели без писменото съгласие на *Спортиста*. *Пробите* и свързани с тях аналитични данни и информация от *Допинговия контрол*, използвани за научно-изследователски цели, трябва първо да се обработят така, че да не могат да бъдат проследени и свързани с конкретен *Спортист*. Всички научни изследвания, касаещи *Проби* и свързани с тях аналитични данни и информация от *Допинговия контрол* трябва да спазват принципите, описани в чл. 19 от *Кодекса*.

## **6.4. Стандарти за Анализ на Пробите и Докладване**

**6.4.1.** Лаборатории ще анализират *Проби* и ще докладват резултати в съответствие с

*Международния стандарт за лабораториите*.

**6.4.2.** Както е предвидено в *Международния стандарт за лабораториите*, по своя собствена

инициатива и за своя собствена сметка, лабораториите могат да анализират *Проби* за наличие на *Забранени субстанции* и *Забранени методи*, които не са включени в таблиците за стандартен анализ на *Проби*, или както се изисква от *ИТА*. Резултатите от всякакви такива анализи ще бъдат докладвани на *ИТА* и ще имат същата валидност и ще водят до същите *Последствия*, както всички други аналитични резултати.

## **6.5. Допълнителен анализ на Проба преди или по време на Управление на резултатите**

Не трябва да има ограничение за правомощията на лаборатория да извършва повторен или допълнителен анализ на *Проба* преди момента, в който *ИТА* уведоми *Спортист*, че пробата е основата за наказание за нарушение на антидопинговите правила по член 2.1. Ако след такова уведомяване *ИТА* желае да извърши допълнителен анализ на тази *Проба*, тя може да го направи със съгласието на *Спортиста* или с одобрение от изслушващ орган.

## **6.6. Допълнителен анализ на Проба, след като тя е била обявена за Отрицателна или не е довела до обвинение за нарушение на антидопинговите правила**

След като лаборатория отчете *Проба* като отрицателна или пробата не е довела по друг начин до обвинение за нарушение на антидопинговите правила, тя може да бъде

съхранявана и може да бъде обект на допълнителен анализ по всяко време за целите на член 6.2 от настоящите *Правила* от *МОК*, *ИТА* или *САА*. Всяка друга *Антидопингова организация*, която има право да тества *Спортиста*, който желае да извърши допълнителен анализ на съхранена *Проба*, може да го направи с разрешението на *МОК* или *САА* и ще отговаря за всяко последващо *Управление на резултатите*. Такъв допълнителен анализ на *Пробите* трябва да съответства на изискванията на *Международния стандарт за лаборатории*, приложим към момента на допълнителния анализ.

#### **6.7. Разделяне на *Проба „А“* или *„Б“***

Когато *МОК*, *ИТА*, *САА* и/или акредитирана от *САА* лаборатория (с одобрение от *МОК*, *ИТА* или *САА*) желае да раздели *Проба „А“* или *„Б“* с цел използване на първата част от разделената *Проба* за анализ на *Проба „А“*, а втората част от разделената *Проба* за потвърждение, ще се следват процедурите, описани в *Международния стандарт за лаборатории*.

#### **6.8. Право на *САА* да влезе във владение на *Проби* и данни**

*САА* може по свое усмотрение, по всяко време, с или без предизвестие, да влезе във физическо владение на всяка *Проба* и на свързаните с нея аналитични данни или информация, притежавани от лаборатория или от *Антидопингова организация*. При поискване от *САА*, лабораторията или *ИТА*, притежаваща *Пробата* или данните, незабавно предоставя достъп и дава възможност на *САА* да влезе във физическо владение на пробата или данните. Ако *САА* не е изпратила предизвестие до лабораторията или *ИТА* преди да влезе във владение на дадена *Проба*, тя трябва да изпрати такова предизвестие до лабораторията и до *ИТА*, чиито проби са взети от *САА*, в разумен срок след влизането във владение. След анализ и разследване на иззета *Проба*, *САА* може да укаже на друга *Антидопингова организация* с правомощия да тества *Спортиста*, да поеме отговорността за *Управление на резултатите* от *Пробата* или данните, ако има установено потенциално нарушение на антидопинговите правила.

### **7 УПРАВЛЕНИЕ НА РЕЗУЛТАТИ: ОТГОВОРНОСТ, ПЪРВОНАЧАЛЕН ПРЕГЛЕД, УВЕДОМЯВАНЕ И ВРЕМЕННО ОТСТРАНЯВАНЕ**

*Управлението на резултатите* съгласно *Кодекса* и настоящите *Правила* (както е посочено в членове 7, 8 и 12) установява процес, предназначен да разрешава въпросите за нарушения на антидопинговите правила по справедлив, бърз и ефективен начин.

#### **7.1. Отговорности при провеждане на *Управление на резултатите***

**7.1.1.** За *Управление на резултатите*, свързано с *Проба*, събрана от *ИТА* от името на *МОК* в съответствие с член 5 от настоящите *Правила*, или нарушение на антидопинговото правило, възникнало по време на *Олимпийските игри в Токио 2020*, *МОК* поема отговорността за *Управление на резултатите*, за да определи дали е извършено нарушение на антидопинговото

правило и, ако е така, всички *Последици*, произтичащи от нарушението(ята) на антидопинговите правила, включително приложимите дисквалификации и други *Последици* съгласно членове 9, 10.1, 10.2 и 11 от настоящите *Правила*, отнемането на всякакви медали, дипломи, точки и награди от *Паралимпийските игри Токио 2020*, както и всяко възстановяване на разходи, приложими при нарушаване на антидопинговите правила. Въпреки това, като част от делегираните ѝ отговорности, *ИТА* е отговорна да представлява *МОК* и да действа от негово име при провеждането на процеса на *Управление на резултатите* за нарушения на антидопинговите правила, възникнали съгласно настоящите *Правила*. Без ограничение, *ИТА* по-специално провежда прегледите, предвидени в настоящия член 7.

**7.1.2.** Отговорността за *Управление на резултатите* и за провеждане на изслушванията при нарушения на антидопинговите правила, произтичащи от тези

*Правила по отношение на Последствията, които излизат от обхвата на Паралимпийските игри Токио 2020, ще се насочва към Международната федерация на Спортиста или другото Лице.*

## **7.2. Преглед на Неблагоприятни Аналитични Резултати**

*Управлението на резултати, по отношение на резултати от тестове, инициирани от ИТА (включително всички тестове извършвани от САА, по отношение на които МОК е назначен като орган за управление на резултатите от САА във връзка с чл. 5.2.6 от настоящите *Правила*) ще се процедира както следва:*

**7.2.1.** *Резултатите от всички анализи ще бъдат докладвани в АДАМС, независимо дали по време или извън Периода на пред-олимпийската подготовка за Олимпийските игри Токио 2020 и Периода на Паралимпийските игри Токио 2020.*

*Всички комуникации и отчети трябва да бъдат предоставени по начин, запазващ поверителността и тайната на данните, в съответствие с *Международния стандарт за лаборатории, Международния стандарт за защита на поверителността и личната информация, приложимите закони за защита на данните и поверителността и докладвани в АДАМС според случая.**

### **7.2.2. Първоначален преглед**

**7.2.2.1.** *При получаване на *Неблагоприятен аналитичен резултат*, ИТА ще извърши преглед, зада се определи дали:*

(а) *съответно РТУ е предоставено или ще бъде предоставено, както е предвидено в *Международния стандарт за издаване на Разрешения за Терапевтична Употреба* (както е определено в чл. 7.2.2.3 по-долу);*

(б) *има видимо отклонение от *Международния стандарт за Тестване и Разследвания* или от *Международния стандарт за лабораториите*, което е довело до *Неблагоприятен аналитичен резултат* (както е определено в чл. 7.2.2.4 по-долу); и/или*

(в) *очевидно е, че *Неблагоприятният аналитичен резултат* е причинен от поглъщане на съответното *Забранено вещество* по разрешен път (както е посочено в член 7.2.2.5 по-долу).*

**7.2.2.2.** *ИТА може, без ограничение, да изиска допълнителна информация, документи и обяснения, свързани с прегледа на *Неблагоприятния аналитичен резултат*, включително относно начина на администриране, от Спортиста или от всяко друго Лице. ИТА може също така да поддържа връзка с трети страни, за да оцени валидността на информацията, документите и/или обясненията.*

**7.2.2.3.** *ИТА ще се консултира със записите на Спортиста в АДАМС и с други Антидопингови организации, които може да са одобрили РТУ за Спортиста, за да определи дали РТУ съществува. Ако първоначалният преглед разкрие, че Спортистът има приложимо РТУ, тогава ИТА ще извърши такъв последващ преглед, ако е необходимо, за да определи дали са спазени специфичните изисквания на РТУ.*

**7.2.2.4.** *ИТА трябва да прегледа *Неблагоприятния аналитичен резултат*, за да определи дали е имало някакво отклонение от *Международния стандарт за тестване и разследвания* и/или *Международния стандарт за лаборатории*. Това може да включва преглед на *Пакета с лабораторна документация*, изготвен от лабораторията в подкрепа на *Неблагоприятния аналитичен резултат* (ако е наличен по време на прегледа) и съответните формуляри за *Допингов контрол* и документи за *Тестване*.*

**7.2.2.5.** *Ако *Неблагоприятният аналитичен резултат* включва *Забранено вещество*, разрешено по (а) специфичен (и) начин(и) съгласно *Забранителния списък*, ИТА ще се консултира с всяка подходяща налична документация (напр. Формуляр за *Допингов**

контрол), за да определи дали *Забраненото вещество* изглежда е приложено по разрешен начин и, ако е така, се консултира с експерт, за да определи дали *Неблагоприятният аналитичен резултат* е съвместим с очевидния начин на поемане.

### **7.2.3. УВЕДОМЯВАНЕ**

**7.2.3.1.** Ако прегледът на *Неблагоприятния аналитичен резултат*, съгласно член 7.2.2 от настоящите *Правила* не открие съответстващо *РТУ* или право за получаване на *РТУ* както е предвидено в *Международния стандарт за Тестване и Разследвания*, очевидно отклонение от *Международния стандарт за Тестване и Разследвания* или *Международния стандарт за лабораториите*, които са довели до *Неблагоприятния аналитичен резултат*, или че е очевидно че *Неблагоприятния аналитичен резултат* е причинен от поемане на съответното *Забранено вещество* по разрешен начин, *ИТА* незабавно ще уведоми:

- (а) *Спортиста*;
- (б) *НОК на Спортиста*;
- (в) *Международната федерация на Спортиста* (която има право да изпрати свой представител) да участва в изслушването;
- (г) съответната *Национална антидопингова организация на Спортиста*;
- (д) *МОК*; и
- (е) *САА* (която има право да изпрати свой представител) да участва в изслушването) и по време на *Периода на Олимпийските игри Токио 2020*, представител от *Програмата на независимите наблюдатели*

за съществуването на *Неблагоприятния аналитичен резултат* и съществените налични подробности относно случая, както е посочено по-нататък в член 7.2.3.2 по-долу, и незабавно щего докладва в *АДАМС*.

**7.2.3.2.** Уведомяванията, посочени по-горе съгласно член 7.2.3.1, букви а) до е), се извършват поначина, посочен в членове 13.1 и 14 и включват:

- (а) *Неблагоприятен аналитичен резултат*
- (б) фактът, че *Неблагоприятен аналитичен резултат* може да доведе до нарушаване на антидопинговите правила на член 2.1 и/или член 2.2. от настоящите *Правила* и приложимите *Последици*;
- (в) правото на *Спортистът* да поиска анализ на *Проба „Б“* или че при липса на такова искане анализът на *Проба „Б“* може да се счита за неотменимо отказан;
- (г) планираната дата, час и място за анализ на *Проба „Б“*, ако *Спортистът* или *ИТА* решат да поискат анализ на *Проба „Б“*. Изброеното се посочва или в уведомлението, описано в настоящия член 7.2.3.2 или в допълнително писмо след като *Спортистът* или *ИТА* са поискали анализ на *Проба „Б“*.
- (д) възможността *Спортистът* и/или представител на *Спортиста* да присъстват при отварянето и анализа на *Проба „Б“* в съответствие с *Международния стандарт за лабораториите* когато е поискан такъв анализ;
- (е) правото на *Спортиста* да поиска копие от *Лабораторния комплект документи* от *Проба „А“* и *„Б“*, който включва информация както е предвидено в *Международния стандарт за Лабораториите*;
- (ж) възможност *Спортистът* да даде обяснение в разумен срок, като вземе предвид обстоятелствата;
- (з) възможността *Спортистът* да окаже *Значително* съдействие, както е посочено в член 10.7.1 от *Кодекса*, да признае нарушението на антидопинговото правило и потенциално да се възползва от режима, посочен в членове 10.8.1, или да се опита да сключи споразумение за решаване на случая съгласно член 10.8.2 от *Кодекса* (ако е приложимо), което може да бъде

предоставено по повод приключването на процедурите за *Управление на резултатите*, проведени от съответната *Международна федерация* в съответствие с член 7.1.2 от настоящите *Правила*; и

(и) доколкото е приложимо, фактът, че се търси или налага задължително или незадължително *Временно отстраняване* (включително възможността *Спортистът* да приеме доброволно *Временно отстраняване* съгласно член 7.7 от настоящите *Правила*) и възможност за *Временно изслушване* или ускорено последно изслушване когато се иска *Временно отстраняване* или е било наложено, или съгласно чл. 7.6.1 или чл. 7.6.2.

**7.2.3.3.** В случай, че *Неблагоприятният аналитичен резултат* се отнася до *Забранени вещества*, описани в *Международния стандарт за управление на резултатите* (като салбутамол, формотерол или друго *Забранено вещество*, предмет на специфични изисквания за *Управление на резултатите* в *Технически документ* или друг документ, издаден от САА), *ИТА* трябва да действа в съответствие с изискванията, посочени в *Международния стандарт за управление на резултатите*.

**7.2.3.4.** При поискване от *Спортиста* или *ИТА* може да се предприемат мерки за анализ на *Проба*

„Б“ в съответствие с *Международния стандарт за лабораториите* и *Международния стандарт за управление на резултатите*. Времето за анализ на *Проба „Б“* може да бъде строго фиксирано в краткосрочен план, без да е възможно отлагане, когато обстоятелствата го оправдават в съответствие с *Международния стандарт за лабораториите*. *Спортистът* може да приеме аналитичните резултати от *Проба „А“*, като се откаже от изискването за анализ на *Проба „Б“*. Въпреки това *ИТА* може да избере да продължи с анализа на *Проба „Б“*.

**7.2.3.5.** На *Спортиста* и/или неговия представител следва да се разреши да присъстват при отварянето и анализа на *Проба „Б“*. Също така на представител на *ИТА* следва да се разрешава да присъства. Ако *Спортистът* и неговият представител твърдят, че не са на разположение на определената дата, час и място или по два алтернативни случая (които по време на *Паралимпийските игри в Токио 2020* могат да бъдат ограничени до два алтернативни часа в рамките на една и съща дата), *ИТА* може да инструктира лабораторията да действа независимо и да назначи *Независим свидетел*, който да провери дали контейнерът за *Проба „Б“* не показва признаци на *Фалшификация* и че идентификационните номера съвпадат с тези в документацията за събиране. Може да бъде назначен *Независим свидетел*, дори ако *Спортистът* е посочил, че *Спортистът* и/или неговият представител ще присъстват.

**7.2.3.6.** Ако резултатите от анализа на *Проба „Б“* потвърждават резултатите от анализа на *Проба*

„А“, резултатите се съобщават незабавно на *Спортиста*, *НОК на Спортиста*, *Международната федерация на Спортиста*, съответната *Национална антидопингова организация на Спортиста*, *МОК* и *САА* в кратък срок, и отчитайки обстоятелствата, на *Спортиста* ще бъде дадена възможност да предостави или допълни обясненията. На *Спортиста* ще бъде предоставена възможността да признае нарушението на антидопинговото правило и потенциално да се възползва от режима, посочен в членове 10.8.1 от Кодекса, който може да бъде предоставен по повод приключването на процедурите за *Управление на резултатите*, проведени от съответната *Международна Федерация* във връзка с член 7.1.2 от настоящите *Правила* (ако е приложимо) и/или доброволно приема *Временно отстраняване* съгласно член 7.7 от тези *Правила*.

**7.2.3.7.** С Уведомлението до *Спортиста* започва процедурата по отношение на твърдяното нарушение на антидопинговите правила за целите на член 17 от настоящите *Правила*.

**7.2.3.8.** Успоредно или след приключване на процеса на уведомяване по-горе и съгласно член

8.1.1 от настоящите *Правила*, *ИТА* подава заявление до *Отдела за борба с допинга* на

САС, и

съгласно член 8 от тези *Правила* и *Правилата за арбитраж на Отдела за борба с допинга на САС*.

### **7.3. Преглед на Атипични резултати**

**7.3.1.** След получаване на *Атипичен резултат*, *ИТА* провежда преглед, за да определи дали:

(а) приложимо *РТУ* е било предоставено или ще бъде предоставено, както е предвидено в *Международния стандарт за Разрешения за терапевтична употреба* (както е посочено в член 7.2.2.3 по-горе по аналогия);

(б) има някакво очевидно отклонение от *Международния стандарт за тестване и разследване* или *Международния стандарт за лабораториите*, който е причинил *Атипичния резултат* (както е посочено в член 7.2.2.4 по-горе по аналогия); и / или

(в) очевидно е, че *Атипичният резултат* е причинен от поглъщане на съответното *Забранено вещество* по разрешен път (както е посочено в член 7.2.2.5 по-горе по аналогия).

**7.3.2.** Ако при прегледа на *Атипичния резултат* във връзка с член 7.3.1 се открие съответстващо *РТУ* очевидно отклонение от *Международния стандарт за Тестване и Разследвания* или от *Международния стандарт за лабораториите*, което е причина за *Атипичния резултат*, или очевидно е, че *Атипичният резултат* е причинен от поглъщане на съответно *Забранено вещество* попаднало по приемлив начин *ИТА* ще проведе съответното разследване или ще предизвика то да бъде проведено.

**7.3.3.** *ИТА* няма да предостави уведомление за *Атипичен резултат*, докато не приключи разследването си и не реши, че ще представи *Атипичния резултат* като *Неблагоприятен аналитичен резултат*, освен ако не е налице едно от следните обстоятелства:

(а) Ако *ИТА* определи, че *Проба „Б“* трябва да бъде анализирана преди приключване на разследването си. В този случай, *ИТА* може да проведе анализ на *Проба „Б“* след уведомяване на *Спортиста*, като такова уведомление включва описание на *Атипичния резултат* и информация, описана в член 7.2.3.2 (в) - (е); или

(б) Ако *ИТА* получи искане, или от *Организация на прояви от висок ранг* малко преди едно от нейните *Международни състезания*, или от спортна организация, отговорна за спазване на предстоящ краен срок за избор на членове на отбора за *Международно състезание*, да разкрие дали някой *Спортист*, идентифициран в списък, предоставен от *Организация на прояви от висок ранг* или спортна организация, която има предстояща *Атипичен резултат*, *ИТА* ще идентифицира всеки *Спортист*, след като първо е уведомила *Спортиста* за *Атипичния резултат*; или

(в) Ако *Атипичния резултат*, според мнението на квалифициран медицински или експертен персонал е свързан със сериозна патология, която изисква спешна медицинска помощ.

**7.3.4.** Ако след приключване на разследването, *ИТА* реши да разглежда *Атипичния резултат* като *Неблагоприятен аналитичен резултат*, тогава процедурата ще следва разпоредбите на член 7.2 от настоящите *Правила* с необходимите промени.

### **7.4. Въпроси, които не включват *Неблагоприятен аналитичен резултат* или *Атипичен резултат***

#### **7.4.1. Специфични случаи**

Фазата на предварително произнасяне от *Управлението на резултатите* за евентуално неспазване, потенциално не предоставяне на информация за местонахождението и *Атипични профилни резултати* се провежда, както е предвидено и в съответствие с *Международния стандарт за управление на резултатите*. За по-голяма яснота, неуспешно подадената информация за местонахождението ще бъде отнасяна към *Управление на резултатите* от

компетентния орган за *Управление на резултатите на Спортиста*, до който съответният *Спортист* подава информация за местонахождението си. Освен това, тъй като *МОК* не е Попечител на паспорта (както е дефинирано в *Международния стандарт за управление на резултатите*), всички *Неблагоприятни профилни резултати* се докладват на компетентния орган за *Управление на резултатите на Спортиста*.

#### **7.4.2. Уведомление за конкретни случаи съгласно член 7.4.1 от настоящите Правила и други нарушения на антидопинговите правила, които не включват *Неблагоприятен аналитичен резултат* или *Атипичен резултат***

7.4.2.1. В момента, в който *ИТА* прецени, че *Спортистът* или друго *Лице* може да са извършили нарушение на антидопинговите правила, за което *МОК* е орган за *Управление на резултатите* съгласно *Кодекса*, *Международния стандарт за управление на резултатите* и настоящите *Правила*, *ИТА* незабавно уведомява:

(а) *Спортистът* или друго *Лице*;

(б) *НОК* на *Спортиста* или друго *Лице*;

(в) *Международната федерация* на *Спортиста* или друго *Лице* (която ще има право да изпрати представител (и) да присъства на изслушването);

(г) съответната *Национална антидопингова организация* на *Спортиста* или друго *Лице*; (д) *МОК*; и

(е) *САА* (която ще има право да изпрати представител, който да присъства на изслушването), а по време на *Периода на Олимпийските игри Токио 2020*, представител от *Програма за независимо наблюдение*

за твърдяното нарушение (я) на антидопинговите правила и наличните съществени подробности относно случая, както е посочено по-нататък в член 7.4.2.2 по-долу, и незабавно ще го докладва в *АДАМС*.

7.4.2.2. Уведомленията, посочени по-горе съгласно член 7.4.2.1, букви от (а) до (е), се извършват по начина, посочен в членове 13.1 и 14 и включват:

(а) съответните нарушения на антидопинговите правила и приложимите

*Последици*; (б) съответните фактически обстоятелства, на които се

основават твърденията;

(в) съответните доказателства в подкрепа на тези факти, които според *ИТА* показват, че *Спортистът* или друго *Лице* може да са извършили нарушение на антидопинговите правила;

(г) правото на *Спортиста* или друго *Лице* да предостави обяснение в разумен срок, като вземе предвид обстоятелствата;

(д) възможността *Спортистът* или друго *Лице* да окаже *Значително съдействие*, както е посочено в член 10.7.1 от *Кодекса*, да признае нарушението на антидопинговото правило и потенциално да се възползва от режима, посочен в членове 10.8.1, или да се стреми да сключи споразумение за разрешаване на



казуси съгласно член 10.8.2 от *Кодекса* (ако е приложимо), което може да бъде предоставено по повод приключването на процедурите за *Управление на резултатите*, проведени от заинтересованата *Международна федерация* в съответствие с член 7.1.2 от тези *Правила*; и

(е) доколкото е приложим, факта, че задължително или незадължително *Временно отстраняване* се търси или налага (включително възможността *Спортистът* или друго *Лице* да приеме доброволно *Временно отстраняване* съгласно член 7.7 от настоящите *Правила*) и възможността за *Временно изслушване* или ускорено окончателно изслушване, когато *Временно отстраняване* се търси или налага, или съгласно член 7.6.1 или член 7.6.2.

**7.4.2.3.** *ITA* може, без ограничение, да поиска допълнителна информация, документи и обяснения, свързани с прегледа на потенциално нарушение на антидопинговите правила, от *Спортиста* или от всяко друго *Лице*. *ITA* може също така да поддържа връзка с трети страни, за да оцени валидността на информацията, документите и/или обясненията.

**7.4.2.4.** С уведомяването на *Спортиста* или друго *Лице* започва процедурата по отношение на твърдяното нарушение на антидопинговите правила за целите на член 17 от настоящите *Правила*.

**7.4.2.5** Успоредно или след приключване на процеса по уведомяване по-горе, съгласно член

8.1.1 от настоящите *Правила ITA* подава заявление до *Отдела за борба с допинга на CAS* в съответствие с член 8 от настоящите *Правила* и *Правилата за арбитраж на антидопинговия отдел на CAS*.

## **7.5. Решение за не придвижване на даден казус**

Ако в който и да е момент по време на *Управлението на резултатите* до подаването на молба в *Антидопинговия отдел на CAS* съгласно член 8.1.1 от настоящите правила, *ITA* реши да не придвижва даден казус, *Спортист* или друго *Лице* (при условие, че *Спортист* или друго *Лице* вече е било информирано за текущото *Управление на резултатите*), *НОК* на *Спортиста* или друго *Лице*, *Международната федерация* на *Спортиста* или друго *Лице*, съответната *Национална антидопингова организация* на *Спортиста* или друго *Лице*, *МОК* и *САА* следва да бъдат уведомени.

## **7.6. Временно отстраняване /отнемане на права/**

### **7.6.1. Задължително Временно отстраняване след Неблагоприятен аналитичен резултат или Атипичен профилен резултат:**

Ако резултатът от анализа на *Проба „А“* е *Неблагоприятен аналитичен резултат* или *Атипичен профилен резултат* (след приключване на преглед на *Атипичния профилен резултат*) за наличие на *Забранена субстанция* или *Забранен метод*, различни от *Специфична субстанция* и *Специфичен метод*, и прегледа, съгласно член 7.2.2 от настоящите *Правила* не е установил съответстващо *РТУ* или видимо отклонение от *Международния стандарт за Тестване и Разследвания* или *Международния стандарт за лабораториите*, което да е довело до *Неблагоприятния аналитичен резултат*, или да е видно че *Неблагоприятният аналитичен резултат* е причинен от поемане на съответната *Забранена субстанция* по позволен начин, *Временното отстраняване* ще бъде наложено от *Антидопинговия отдел на CAS* незабавно по време или след прегледа и описаното уведомление в чл. 7.2.3 от настоящите *Правила* и на *Спортиста* или другото *Лице* е дадена възможност да бъде изслушан както е посочено в чл. 7.6.3. В съответствие с чл. 7.1.2 на тези *Правила* действието на *Временното отстраняване* ще се отнася до *Олимпийските игри Токио 2020*.

### **7.6.2. Възможно Временно отстраняване в случай на Неблагоприятен аналитичен резултат за наличие на Специфична субстанция,**

## **Специфичен метод, Замърсени продукти или други нарушения на антидопинговите правила**

В случай на всякакви други нарушения на антидопинговите правила, които не са в обхвата на член 7.6.1, *Временното отстраняване на Спортиста* или друго Лице, срещу което се твърди, че е извършено нарушение на антидопингово правило, може да бъде наложено от *Антидопинговия отдел на САС* по време или незабавно след уведомлението, описано в член

7.2.3 или член 7.4.2, и *Спортистът* или друго Лице, е получило възможност да бъде изслушано, както е посочено в член 7.6.3. В съответствие с член 7.1.2, обхватът на *Временното отстраняване* ще бъде ограничен до *Олимпийските игри Токио 2020*.

**7.6.3.** *Спортистът* или друго Лице, срещу което се иска или е наложено *Временно отстраняване* или по член 7.6.1 или по 7.6.2, следва да получи възможност за *Временно изслушване* или ускорено окончателно изслушване пред *Антидопинговия отдел на САС* своевременно, като то може да се проведе чрез телеконферендна връзка или видеоконференция, преди или след налагането (в този случай, за преразглеждане на решение,

издадено без изслушване) на *Временното отстраняване*.

**7.6.4.** *Временното отстраняване* може да бъде прекратено ако *Спортистът* докаже пред *Антидопинговия отдел на САС*, че нарушението вероятно е включвало *Замърсен продукт* или нарушението включва *Субстанции*, с които се *Злоупотребява* и установеното от *Спортиста* право на намален период на *Временно отстраняване* съгласно член 10.2.4.1 от *Кодекса*. Решението на изслушващия състав, да не се отменя задължителното *Временно отстраняване* предвид твърдението на *Спортиста* относно *Замърсения продукт*, не подлежи на обжалване.

**7.6.5.** Ако *Временното отстраняване* е наложено въз основа на *Неблагоприятен аналитичен резултат* от *Проба „А“* и последвалият анализ на *Проба „Б“* не потвърди анализа от *Проба „А“*, тогава *Временното отстраняване* за нарушение по смисъла на член 2.1 ще бъде автоматично прекратено. При положение, че *Спортист* (или отбора на *Спортист*) е бил отстранен от участие в Състезание или Проява на основание на член 2.1 от настоящите *Правила* и последвалият анализ на *Проба „Б“* не е потвърдил резултата от *Проба „А“*, тогава, ако все още е възможно, *Спортиста* или отбора могат да бъдат включени отново, без това да се отразява по какъвто и да е начин на *Проявата*, *Спортистът* или отборът може да продължат участието си в *Проявата*. В допълнение, *Спортистът* или отборът, впоследствие могат да участват в други *Състезания* или *Прояви* от *Олимпийските игри Токио 2020*.

### **7.7. Доброволно приемане на Временно отстраняване**

**7.7.1.** Спортистите по собствена инициатива могат доброволно да приемат *Временно отстраняване*, ако това е направено не по-късно от: (i) изтичането на 10 дни от доклада за *Проба „Б“* (или отказа от *Проба „Б“*) или 10 дни от съобщението за друго нарушение на антидопинговите правила, или (ii) датата, на която *Спортистът* се състезава за първи път след такъв доклад или уведомление. Други Лица по собствена инициатива могат доброволно да приемат *Временно отстраняване*, ако го направят в рамките на 10 дни от уведомлението за нарушение на антидопинговото правило.

**7.7.2.** При такова доброволно приемане *Временното отстраняване* има пълен ефект и се третира по същия начин, както ако *Временното отстраняване* е било наложено съгласно член

7.6.1 или 7.6.2; при условие, обаче, че по всяко време след доброволното приемане на *Временното отстраняване*, *Спортистът* или друго Лице може да оттегли такова приемане, като в този случай *Спортистът* или съответното друго Лице няма да получи кредит за времето, което вече е прослужено през периода на *Временното лишаване от състезателни права*.

### **7.8. Решение при отказ от изслушване**

**7.8.1.** Спортист или друго Лице, срещу което се твърди, че е извършило нарушение на антидопингово правило, може изрично да се откаже от изслушване и да приеме *Последствията*, предложени от ИТА съгласно настоящите *Правила*.

**7.8.2.** Като алтернатива, ако Спортистът или друго Лице, срещу което се твърди, че е извършило нарушение на антидопинговото правило, не оспори това твърдение в рамките на срока, посочен в уведомлението, изпратено от ИТА, тогава този Спортист или друго Лице ще се счита, че е извършил нарушението, отказал се е от изслушване и е приел предложените *Последствия*.

**7.8.3.** В случаите, когато се прилага член 7.8.1 или член 7.8.2, Антидопинговият отдел на САС решава по своя преценка дали е необходимо изслушване. Ако прецени, че не е необходимо изслушване, изслушващия състав незабавно издава писмено решение, потвърждаващо извършването на нарушението на антидопинговите правила и налагащо съответните *Последствия*. Антидопинговият отдел на САС изпраща копия от това решение на Антидопинговите организации с право на обжалване съгласно член 12.2.2 и това решение незабавно се докладва от ИТА в АДАМС и се оповестява публично в съответствие с член 13.3.2 .

## **7.9. Решения за Управление на резултати**

Решения или отсъждане във връзка с *Управлението на резултати* ще разглеждат и определят без ограничение (i) дали е извършено нарушение на антидопинговото правило или трябва да

бъде наложено *Временно отстраняване*, фактическата основа за такова определяне и конкретните членове на тези *Правила*, които са нарушени, и (ii) всички *Последствия*, произтичащи от нарушението(ята) на антидопинговите правила, включително приложимите *Дисквалификации* и други последици съгласно членове 9, 10.1, 10.2 и 11 от настоящите *Правила*, отнемането на медали, дипломи, точки и награди и всяко възстановяване на разходите (ако е приложимо). В съответствие с член 7.1.2 от настоящите *Правила* и член 7.5 от *Кодекса*, завършването на *Управлението на резултатите* по делото по отношение на санкциите извън самите *Паралимпийските игри в Токио 2020* ще бъде отнесено до заинтересованата *Международна федерация*.

## **7.10. Уведомление за решенията от Управление на резултатите**

*Спортистите*, другите *Лица*, *Подписалите страни* и *САА* ще бъдат уведомени за решенията за *Управление на резултатите*, както е предвидено в член 13.2 от настоящите *Правила* и *Международния стандарт за управление на резултатите*.

## **7.11. Отчитане на информация, свързана с Управление на резултатите, в АДАМС**

Следната информация, свързана с *Управлението на резултатите*, се отчита в АДАМС:

- (а) уведомления за нарушения на антидопинговите правила и свързаните с тях решения за *Неблагоприятни аналитични резултати*;
- (б) уведомления и свързаните с тях решения за други нарушения на антидопинговите правила, които не са *Неблагоприятни аналитични резултати*; и
- (в) всяко решение за налагане или отмяна на *Временно отстраняване*.

## **7.12. Оттегляне от Спорта**

Ако Спортист или друго Лице се оттегли от спорт докато ИТА провежда процедура по *Управление на резултати*, МОК си запазва юрисдикцията да приключи своята процедура по *Управление на резултати*. Ако Спортист или друго Лице се оттегли преди да е започнала каквато и да е процедура по *Управление на резултати*, Антидопинговата организация под чиято юрисдикция са били Спортиста или другото

Лице по времето на извършване на антидопинговото нарушение ще има властта да ръководи *Управлението на резултати*.

## **ЧЛЕН 8 УПРАВЛЕНИЕ НА РЕЗУЛТАТИ: ПРАВО НА ИЗСЛУШВАНЕ**

### **8.1. Антидопингов отдел на САС**

**8.1.1.** Когато *ИТА* реши да установи нарушение на антидопинговите правила, *ИТА* незабавно подава заявление до *Антидопинговия отдел на САС*, действайки като орган на първа инстанция за водене на производства и за издаване на решения, съгласно *Правила за арбитраж Антидопинговия отдел на САС*. Заявлението се подава от името на *МОК* от *ИТА*, действаща от името на *МОК*. Копие от такова заявление (което ще се счита за известие за такса, както е определено в *Международния стандарт за управление на резултатите*) ще бъде предоставено на *Спортиста*, *НОК на спортиста*, *Международната федерация на Спортиста*, съответната *Национална антидопингова организация на Спортист*, *МОК* и *САА*.

**8.1.2.** Съставът на изслушващия състав и процедурите, приложими за *Антидопинговия отдел на САС*, трябва да бъдат в съответствие с *Арбитражните правила на Антидопинговия отдел на САС*.

### **8.2. Изслушване и дисциплинарна процедура на Антидопинговият отдел на САС**

**8.2.1.** Във всички процедури, свързани с нарушения на антидопинговите правила в съответствие с настоящите *Правила*, за които се твърди, че са такива, съгласно настоящите *Правила*, правото на всяко Лице да бъде изслушано, съгласно алинея 3 от *Разпоредбата към Правило 59* от *Олимпийската харта*, ще бъде упражнявано единствено пред *Антидопинговият отдел на САС*.

В съответствие с *Правило 59.2.4* от *Олимпийската харта*, *Изпълнителното бюро на МОК* делегира на *Антидопинговият отдел на САС* всички необходими правомощия, за това да може да предприема мерките и санкциите, които са предвидени от настоящите *Правила*, включително, в частност, членове 9, 10.1, 10.2 и 11.

Изслушванията могат да продължат следвайки твърдението за едно или повече от нарушенията на антидопинговите правила, посочени в член 2.1 до член 2.11 от тези *Правила*.

**8.2.2.** *Антидопинговият отдел на САС* трябва да издава своевременно обосновано решение. *Антидопинговият отдел на САС*, трябва незабавно да уведомява за това решение *Спортиста* или друго засегнато Лице, *МПК*, *ИТА* съответният *НОК на Спортиста* и другото Лице, заинтересованата *Международна федерация*, *Националната антидопингова организация на Спортиста* и другото Лице на страната по местоживееене или страната, в която *Спортист* или друго Лице притежава лиценз, представителя на *Програмата за независимо наблюдение* (по време на периода на *Олимпийските игри Токио 2020*) и *САА*.

**8.2.3.** Решението на *Антидопинговия отдел на САС* също се докладва от *ИТА* в *АДАМС* и се оповестява публично, както е предвидено в член 13.3, и може да се обжалва, както е предвидено в член 12. Член 13.3.6 се прилага в случаите, свързани с *Непълнолетни*, *Защитено лице* или *Спортист в свободното време*.

### **8.3. Изслушване само пред САС**

В съответствие с *Арбитражните правила на Антидопинговия отдел на САС*, нарушенията на антидопинговите правила, повдигнати срещу *Спортист* или друго Лице, могат, със съгласието на *Спортиста* или друго Лице, *ИТА* и *САА*, да бъдат изслушани от *Антидопинговия отдел на САС*, действащ като единствена инстанция, при спазване на условията, посочени в *Арбитражните правила на антидопинговия отдел на САС*.

Такова решение не може да се тълкува като признаване за извършване на нарушение на антидопинговите правила, отказ от изслушване и право на писмена защита и/или приемане на *Последствията*, приложими съгласно настоящите *Правила*, както е посочено в член 7.8 по-горе.

## **ЧЛЕН 9 АВТОМАТИЧНА ДИСКВАЛИФИКАЦИЯ НА ЛИЧНИ РЕЗУЛТАТИ**

Нарушение на антидопинговите правила при *Индивидуалните спортове* във връзка със *Състезателно тестване* автоматично води до *Дисквалифициране* на резултатите, постигнати във въпросното *Състезание*, (и всякакви други следващи *Състезания* от същата *Проява*, за които *Спортистът* се е квалифицирал в резултат от неговото участие във въпросното състезание) с всички останали *Последствия*, включително отнемане на медали, точки и награди.

## **ЧЛЕН 10 САНКЦИИ НА ЛИЦАТА**

### **10.1. Дисквалификация на резултати постигнати на Олимпийските игри Токио 2020**

**10.1.1.** Нарушение на антидопинговите правила извършено по време или във връзка с *Олимпийските игри Токио 2020* може, по решение на *Антидопинговият отдел на САС*, да доведе до *Дисквалификация* на всички индивидуални резултати на *Спортиста*, постигнати на *Олимпийски игри Токио 2020*, с всички *Последствия*, включително отнемане на медали, точки и награди, с изключение на предвиденото в член 10.1.2.

Факторите, които се взимат под внимание, когато се решава дали да се *Дисквалифицират* други резултати от *Олимпийските игри Токио 2020* биха могли да включват например, сериозността на извършеното от *Спортиста* антидопингово нарушение, и дали *Спортистът* е бил тестван негативно и след други *Състезания*.

**10.1.2.** Ако *Спортистът* докаже, че той/тя не е проявил *Вина* или *Небрежност* за нарушението на антидопинговите правила, индивидуалните резултати на *Спортиста* от други състезания няма да бъдат *Дисквалифицирани*, освен ако резултатите на *Спортиста* в *Състезания*,

различни от *Състезанието*, в което е било извършено антидопинговото нарушение, е възможно да са били повлияни от нарушението на антидопинговите правила от страна на *Спортиста*.

### **10.2. Отнемане на права (неправоспособност) и други последствия**

**10.2.1.** В случай, че за *Спортист* или друго *Лице* бъде установено, че са извършили нарушение на антидопинговите правила, *Антидопинговият отдел на САС* може да обяви *Спортиста* или другото *Лице* за *Неправоспособни* за участие в *Състезания* от *Олимпийските игри Токио 2020*, в които същият *Спортист* или друго *Лице* все още не е участвал, заедно с други санкции и мерки, които могат да последват, като изключване на *Спортист* и друго *Лице* от *Олимпийските игри Токио 2020* и отнемане на акредитацията.

Никой *Спортист* или друго *Лице*, който е обявен за *Неправоспособен* или е *Временно отстранен*, през периода на *Неправоспособност* или *Временно отстраняване*, не може да участва в *Олимпийските игри Токио 2020* в каквото и да е качество.

**10.2.2.** Във връзка с член 7.1.2 отговорността за *Управлението на резултатите* в периода на санкция извън самите *Олимпийски игри Токио 2020* се носи от съответната *Международна федерация*.

**10.2.3.** В допълнение към автоматичната *Дисквалификация* на резултатите от *Състезанието*, в което е дадена положителната *Проба* съгласно член 9 от настоящите *Правила*, всички други състезателни резултати на *Спортиста* в *Олимпийските игри*

Токио 2020, получени от датата на която е направена положителна *Проба* (независимо при *Състезателно* или *Извън състезателно* тестване) или е извършено друго нарушение на антидопинговото правило, в началото на който и да е период на *Временно отстраняване* или *Отнемане на права*, освен ако справедливостта не изисква друго, ще бъдат *Дисквалифицирани* с всички произтичащи от това *Последствия*, включително отнемане на медали, дипломи, точки и награди.

### **10.3. Автоматично оповестяване на Санкция**

Задължителна част от всяка санкция ще включва автоматично оповестяване, както е предвидено в член 13.3.

## **ЧЛЕН 11 УПРАВЛЕНИЕ НА РЕЗУЛТАТИ: ОБЖАЛВАНЕ**

### **11.1 Решения, които подлежат на Обжалване**

Решенията взети по настоящите *Правила* могат да бъдат обжалвани, както е обяснено по-долу в членове от 12.2 до 12.5 или както по друг начин е предвидено в настоящите *Правила*, Такива решения остават в сила по време на обжалването, освен ако апелативният орган не разпорежи друго.

#### **12.1.1. Неограничен обхват на преглед**

Обхватът на прегледа при обжалване включва всички въпроси, имащи отношение към материята и изрично не се ограничава до въпроси или обхват на първоначално разгледаните на по- предишна инстанция въпроси. Всяка страна по жалбата може да представи доказателства, правни аргументи и твърдения, които не са били повдигнати при изслушването пред *Антидопинговия отдел на САС*, стига да произтичат от една и съща причина за действие или от същите общи факти или обстоятелства, повдигнати или разгледани пред *Антидопинговия отдел на САС*.

#### **12.1.2. Спортния Арбитражен Съд (САС) няма да се съобразява със заключения, които са обжалвани**

При вземане на своето решение, не е необходимо *САС* да признава правото на преценка, упражнено от органа, чието решение е било обжалвано.

### **12.2 Обжалване на решения, свързани с нарушения на антидопинговите правила, Последствия, Временно отстраняване, Изпълнение на решения и Правомощия**

Решение, че е извършено нарушение на антидопингово правило, решение, налагащо *Последствия* или не налагащо *Последствия* за нарушение на антидопингово правило, или решение, че не е извършено нарушение на антидопинговото правило; решение, че производството по нарушение на антидопинговите правила не може да продължи по процедурни причини (включително, например, по предписание); решение на *САА* за възлагане на *Управление на резултатите* съгласно член 7.1 от *Кодекса*; решение на *ИТА* да не представя като нарушение на антидопинговото правило *Неблагоприятния аналитичен резултат* или *Атипичния резултат*, или решение след разследване в съответствие с *Международния стандарт за Управление на резултати* да не се продължава с поддържането на тезата за нарушение на антидопинговото правило; решение за налагане или отмяна на *Временно отстраняване* в резултат на *Временно изслушване*; неспазването на член 7.6.1; решение, че *МОК* няма правомощия да се произнесе по предполагаемо нарушение на антидопинговите правила или неговите *Последствия*; неспазване на членове 7.1.4 и 7.1.5 от *Кодекса*; и решение на *МОК* да не изпълнява решение на друга *Антидопинговата организация* съгласно член 16 може да бъде обжалвано единствено, както е предвидено в настоящия член 12.

**12.2.1.** При спазване на член 12.3 по-долу, в случаите, произтичащи от участие в *Олимпийските игри Токио 2020*, решенията могат да се обжалват единствено пред *САС*, в съответствие с разпоредбите, приложими за Арбитражната процедурата за обжалване, както е посочено в *Кодекса* на *САС* за Арбитража свързан със спорта.

### **12.2.2. Лица, които могат да обжалват**

#### **12.2.2.1. Следните страни ще имат право да обжалват пред САС:**

(а) *Спортист* или друго *Лице*, което е субект на обжалваното решение; (б) *МПК*

(в) съответната *Международна федерация*;

(г) *Националната антидопингова организация* в държавата по местоживее на *Лицето*

или държави, в които *Лицето* е поданик или притежава документ за пребиваване; и (д) *САА*.

**12.2.2.2.** Независимо от всяка друга разпоредба тук, единственото *Лице*, което може обжалва решението за *Временно отстраняване* е *Спортистът* или друго *Лице*, на което е наложено *Временното отстраняване*.

**12.2.2.3.** Всяка страна по жалба към САС трябва да гарантира, че САА и всички други страни с право на обжалване са били своевременно уведомени за жалбата.

#### **12.2.3. Насрещните обжалвания и други Последващи обжалвания са разрешени**

Насрещните обжалвания и другите последващи обжалвания, от който и да е ответник, назован по име в случаите, отнесени до САС в съответствие с *Кодекса*, са изрично допустими. Всяка страна с право да обжалва в съответствие с настоящия член 12, трябва да подаде насрещна или последваща жалба, най-късно с отговора на страната.

#### **12.2.4. Липса на своевременно решение от МПК**

Когато в конкретен случай МПК и / или *ИТА*, действаща от името на *МПК*, не вземат решение в разумен срок, определен от САА, относно това дали е извършено нарушение на антидопинговото правило, САА може да избере да обжалва директно пред САС, като за целта ще се счита, че *МОК* или *ИТА*, действаща от името на *МОК*, са взели решение, в което не се установява нарушение на антидопинговите правила. Ако изслушващия състав на САС установи, че е извършено нарушение на антидопинговите правила и че САА е действала разумно, като е предпочела да обжалва директно пред САС, тогава разходите направени от САА и адвокатските хонорари по разследването на жалбата се възстановяват на САА от *МОК*.

### **12.3. Жалби свързани с Разрешения за Терапевтична употреба (РТУ)**

Решенията за издаване на *РТУ* могат за бъдат обжалвани единствено съгласно предвиденото в член 4.4 от настоящите *Правила*.

#### **12.4. Известяване при обжалване на решение**

МПК и / или *ИТА*, действаща от името на *МПК*, или всяка *Антидопингова организация*, която е страна по апелативно производство, трябва незабавно да предостави решението по жалбата на *Спортист* или друго *Лице*, както и на други *Антидопингови организации* или други *Лица* които биха имали правото на обжалване по реда на член 12.2.2, както е предвидено по член 13.2.

#### **12.5. Срок за подаване на жалби**

Срокът за подаване на жалба пред САС ще бъде 21 (двадесет и един) дни от датата на получаване на решението от обжалващата страна. Въпреки горното, следното ще се прилага във връзка с подаване на жалби от страни, които имат право да обжалват, но които не са били страна по производството, довело до обжалването на това решение:

а) в рамките на 15 (петнадесет) дни от обявяване на решението, тези страни имат право да поискат копие от преписката по делото от органа, издал решението.

б) ако такова искане е направено в рамките на 15 дневния период, тогава страната отправяща

такова искане ще разполага с 21 (двадесет и един) дни от получаването на досието до подаване на жалбата пред САС.

Въпреки горното, срокът за подаване на жалба от страна на САА ще бъде не по-късно от:

а) 21 (двадесет и един) дни след последния ден, в който всяка от страните по случая би могла да обжалва; или

б) 21 (двадесет и един) дни след като САА е получила пълното досие, свързано с решението.

## **ЧЛЕН 13 ПОВЕРИТЕЛНОСТ И ДОКЛАДВАНЕ**

### **13.1. Информация, относеща се за *Неблагоприятен аналитичен резултат, Атипичен резултат* и други твърдения за нарушение на антидопинговите правила**

#### **13.1.1. Известие за нарушение на антидопинговите правила до *Спортисти* или други *Лица***

Известяването на *Спортисти* и други *Лица* за нарушение на антидопинговите правила, твърдяно срещу тях, ще се извършва както е предвидено в членове 7, 13 и 14 от настоящите *Правила*.

#### **13.1.2. Известие за нарушение на *Антидопинговите правила* до *НОК, представител от Програмата за Независимите наблюдатели, Международна федерация* и съответната *Национална антидопингова организация, МОК и САА*.**

Известяването за твърдяно нарушение на антидопинговите правила до *НОК, представител от Програмата за Независими наблюдатели, Международна федерация* и съответната *Национална антидопингова организация, МОК и САА*, ще се извършва както е предвидено в членове 7, 13 и 14 от настоящите *Правила*, заедно с известяването на *Спортист* или другото *Лице*.

#### **13.1.3. Съдържание на Известието за нарушение на антидопинговите правила**

Съобщението за нарушение на антидопинговите правила по член 2.1 трябва да

включва:

- име на *Спортиста*,
- страна,
- спорт и дисциплина в рамките на съответния спорт,
- състезателното ниво на *Спортиста*,
- дали тестването е проведено по време на *Състезание* или *Извън-състезание*,
- датата на взимане на *Пробата*,
- аналитичния резултат, отчетен от лабораторията, и
- друга информация, която се изисква от *Международния стандарт за Тестване и изследвания*.

Известие за нарушения на антидопинговите правила, различни от предвидените в член 2.1 ще включват имена на другото *Лице*, нарушеното правило и основанието за твърдяното нарушение.

#### **13.1.4. Поверителност**

Организациите, които получават тази информация, нямат право да я огласяват извън обкръжението на онези *Лица*, за които е необходимо да я знаят (което включва съответния персонал от засегнатия *НОК, Националната федерация* и отбор в *Отборен спорт*) докато *ИТА* не го оповести *публично*, в съответствие с член 13.3.



*ИТА, МОК Антидопинговият отдел на САС и САС ще гарантира, че информацията относно Неблагоприятен аналитичен резултат, Атипичен резултат и друго твърдяно нарушение на антидопинговите правила ще остане поверително, дотогава, докато тази информация бъде Публично оповестена във връзка с член 13.3.*

### **13.2. Съобщение за решения при нарушение на антидопинговите правила или решения свързани с Временно отстраняване и Изискване на досието по случая**

**13.2.1.** Решения, относно нарушения на антидопинговите правила или решения, свързани с Временно отстраняване, взети съгласно настоящите *Правила*, трябва да включват всички основания за такива решения.

**13.2.2.** Лице или Антидопингова организация имаща право да обжалва решение, получено в съответствие с член 13.2.1 има право да поиска копие на пълното досие по случая, имащо връзка с решението. Такова искане трябва да бъде направено в съответствие с чл. 12.5 (а).

### **13.3. Публично оповестяване**

**13.3.1.** След изпращането на уведомление до Спортист или друго Лице в съответствие с чл. 7 и *Международния стандарт за управление на резултати*, както и до НОК, до представител на Програмата за Независимо наблюдение, САА, *Международната федерация* и съответната Антидопингова организация на Спортиста или другото Лице в съответствие с чл. 13.1.2, самоличността на Спортиста или на другото Лице, което е уведомено от ИТА за потенциалното нарушение на антидопинговите правила, *Забранената субстанция* или *Забранения метод* и естеството на нарушението, за което е обвинен, както и дали Спортистът или другото Лице подлежат на *Временно отстраняване*, може да бъде Публично оповестено.

**13.3.2.** Не по-късно от двадесет дни след постановяването му в апелативно решение по чл.

12.2.1 или ако обжалването или изслушването по чл. 8 са били отказани, или ако твърденията за нарушение на антидопинговите правила не са били обжалвани своевременно, или ако въпросът е бил разрешен в съответствие с чл. 10.8 от *Кодекса*, разпореждането по спора, в това число спорта, нарушеното антидопингово правило, името на Спортиста или Лицето извършител на нарушението, наименованието на *Забранената субстанция* или *Забранения метод* (ако има такива) и наложените *Последствия* трябва да бъдат Публично оповестени. Резултата от окончателните апелативните решения касаещи нарушения на антидопинговите правила, включително информацията, описана по-горе трябва също да бъдат Оповестени публично в рамките на същия краен срок.

**13.3.3.** След като нарушението на антидопинговото правило е било установено за извършено в апелативно решение съгласно чл. 12.2.1 или ако обжалването е било отказано; или ако изслушване по чл. 8 или когато такова изслушване е било отказано; ако твърдението за нарушение на антидопинговите правила не е било оспорено своевременно, или ако спорът е бил решен съгласно чл. 10.8 от *Кодекса*, такова определение или решение може да бъде оповестено и коментирано публично.

**13.3.4.** В случаите, в които след изслушване или обжалване бъде установено, че Спортистът или другото Лице не е извършило нарушение на антидопинговите правила, фактът, че решението е било оспорено може да бъде Публично оповестен. Самото решение и основните факти обаче не могат да бъдат Оповестени публично освен с изричното съгласие на Спортиста или на другото Лице, за което се отнася решението. Разумни усилия трябва да бъдат положени, за да се получи такова съгласие. В случай, че съгласието е получено, решението ще бъде Оповестено публично в неговата цялост или в редактиран вариант, одобрен от Спортиста или другото Лице.

**13.3.5.** Освен според предвиденото в чл. 13.3.1 и чл. 13.3.3 от настоящите *Правила*, никакви публични коментари на конкретни факти по висящи случаи (което не включва общо описание на процедурите и научни факти) не могат да се правят в общественото пространство, освен в отговор на публични изказвания, базирани на информация, предоставена от Спортиста, съответното друго Лице, уличени в

нарушение на антидопинговите правила или техния екип или други представители.

**13.3.6.** Задължителното *Публично оповестяване* по член 13.3.2 не е приложимо в случаите, когато *Спортистът* или другото *Лице*, за което е установено, че е нарушило антидопинговите правила, е *Непълнолетно лице*, *Защитено лице* или *Спортист аматьор*. Всяко евентуално *Публично оповестяване* в случай, в който е замесено *Непълнолетно лице*, *Защитено лице* или *Спортист аматьор* трябва да съответства на фактите и обстоятелствата по случая.

#### **13.4. Поверителност на данните**

**13.4.1.** *ИТА*, *МПК* и други *Антидопингови организации*, всички, строго за целите на прилагането на настоящите *Правила* и / или *Кодекса*, ще имат право да *Обработват* всяка *Лична информация*, свързана със *Спортисти* и други *Лица*, за продължителността и по всички начини

необходими и адекватни за провеждане на техните *Антидопингови дейности* съгласно настоящите *Правила* и *Кодекса*. Допълнителна информация, отнасяща се до изискванията на *Международния стандарт* за защита на неприкосновеността на личния живот и *Личната информация* във връзка с обработката на лична информация, ще бъде предавана на *Спортисти* и други *Лица*, които са под юрисдикцията на *МОК*.

**13.4.2.** С участието си в *Паралимпийските игри в Токио 2020*, *Спортистите* и другите *Лица* се съгласяват да бъдат обвързани от настоящите *Правила* да ги спазват и, като част от процеса на акредитация за *Паралимпийските игри в Токио 2020* или по друг начин, такива *Спортисти* или други *Лица* са се съгласили с необходимостта от обработване на тяхната *Лична информация* и че такава *Лична информация* може да бъде обработвана от *ИТА*, *МПК*, *САА*, делегирани трети страни или всяка друга *Антидопингова организация* по начина и за целите, посочени в член 13.4.1 по-горе. Без да се ограничава гореизложеното, обработването на *Лична информация*, свързана с антидопингови изследователски цели, се извършва в съответствие с член 6.3 от настоящите *Правила*.

**13.4.3.** *ИТА*, както и *МПК* и други *Антидопингови организации* ще прилагат адекватни мерки за сигурност, включително физически, организационни, технически, екологични и други мерки, за да предотвратят загуба, кражба или неоторизиран достъп, унищожаване, използване, изменение или разкриване (включително разкриване, направено чрез електронни мрежи) на *Личната информация* съгласно изискванията на *Международния стандарт* за защита на поверителността и личната информация.

**13.4.4** *Спортистите* или други *Лица* имат право на достъп до тяхната *Лична информация*, да поискат изменение или изтриване на тяхната *Лична информация* или да подадат жалба в съответствие с разпоредбите на *Международния стандарт* за защита на поверителността и личната информация.

#### **ЧЛЕН 14 УВЕДОМЯВАНЕ**, което се счита за извършено

**14.1.** Съгласно тези *Правила*, всяко уведомление от *ИТА* и / или *Антидопингова организация* до *Спортист* или друго *Лице*, акредитирано съгласно искането на *НОК*, се счита за извършено чрез предаване на уведомлението до този *НОК*. Това се отнася, без ограничение, за всички уведомления, изпратени преди, по време и след *Периода на Паралимпийските игри Токио 2020*. *НОК* носи отговорност да уведоми лично *Спортиста* или друго *Лице*. *НОК* ще информира *ИТА*, след като уведомлението бъде предадено на *Спортиста* или друго *Лице*. Добросъвестните усилия на *ИТА* и всяка *Антидопингова организация* за осигуряване на лично уведомяване не засягат валидността на уведомяването на *НОК* при прилагане на тази разпоредба.

**14.2.** Уведомлението съгласно настоящите *Правила* до *НОК* се счита за извършено чрез предаване на уведомлението или на Президента, на Генералния секретар, на Шефа на Мисията, на заместник Шефа на Мисията или на друг представител на въпросния *НОК*, определен от *НОК* за тази цел.

**14.3.** По време на *Периода на Олимпийските игри Токио 2020* и за целите на прилагането на настоящите *Правила*, *Спортистът* и друго *Лице*, акредитирано по искане на *НОК*, се считат за валидно представени от този *НОК*, действащ чрез

посочените лица в член 14.2. Без ограничение, това се прилага в контекста на прилагането на член 7 от настоящите *Правила*.

## **ЧЛЕН 15 ИЗПЪЛНЕНИЕ НА РЕШЕНИЯТА**

15,1 Автоматично задължително действие на решенията от страна на *Антидопинговите организации на Подписалите страни*

15,1,1 Решение за нарушение на антидопинговите правила, взето от *Антидопингова организация на Подписала страна*, апелативен орган (в съответствие с член 13.2.2 от *Кодекса*) или *САС*, след уведомяване на страните в процедурата, автоматично става задължително извън страните в производството, за всяка *Подписала страна* във всеки спорт, с ефекта, описан по- долу:

Решение на всеки от гореописаните органи за налагане на *Временно отстраняване* (след провеждане на *Предварително изслушване* или ако *Спортистът* или съответното друго *Лице* е приел *Временното отстраняване* или се е отказал от правото на *Предварително изслушване*, ускорено изслушване или ускорено обжалване, предложено в съответствие с член 7.4.3 от *Кодекса*), автоматично забранява на *Спортиста* или на съответното друго *Лице* да участва (както е описано в член 10.14.1 от *Кодекса*) във всички спортове в рамките на правомощията на всяка *Подписала страна* за периода на *Временното отстраняване*.

16.1.1.1 Решение на всеки от гореописаните органи за налагане на период на *Лишаване от състезателни права* (след изслушване или след отказа от изслушване), автоматично забранява на *Спортиста* или на съответното друго *Лице* да участва (както е описано в член 10.14.1 от *Кодекса*) във всички спортове в рамките на правомощията на всяка *Подписала страна*, за периода на *Лишаване от състезателни права*.

16.1.1.2 Решение на всеки от гореописаните органи за приемане на нарушение на антидопинговото правило, автоматично обвързва всички *Подписали страни*.

16.1.1.3 Решение на всеки от гореописаните органи за *Анулиране* на резултатите съгласно член 10.10 от *Кодекса* за определен период, автоматично *Анулира* всички резултати, получени в рамките на правомощията на всяка *Подписала страна* през посочения период.

16.1.2. *МОК* и всяка *Подписала страна* признава и изпълнява решение и последиците от него, както се изисква съгласно член 16.1.1 от *Кодекса*, без да се изискват допълнителни действия, считано от по-раната от двете дати: датата, на която *МПК* или *Подписалата страна* действително е получила уведомление за решението или датата, на която решението е качено от в *АДАМС*.

16.1.3 Решение на *Антидопингова организация*, апелативен орган или *САС* за преустановяване или отмяна на *Последствията*, е обвързващо за *МПК* и всяка *Подписала страна* без необходимост от допълнителни действия, считано от по-ранната от двете дати: датата, на която *МПК* или *Подписалата страна* действително е получила уведомление за решението или датата, на която решението е качено в *АДАМС*.

16.1.4 Независимо от която и да е разпоредба в член 16.1.1, обаче, решение за нарушение на антидопинговите правила от *МОК*, взето в ускорена процедура по време на *Олимпийските игри Токио 2020*, е обвързващо за всички *Подписали страни*, независимо дали *Спортистът* или друго *Лице* избере възможност за ускорено обжалване съгласно член 12 от настоящите *Правила*, обжалването на *САС* следва разпоредбите, приложими за процедурата за обжалване на арбитраж, както е посочено в *Кодекса* на *САС* за *Спортния арбитраж*.

## **16.2. Изпълнение на други решения от страна на Антидопинговите организации**

При спазване на правото на обжалване, предвидено в член 12, *Тестване*, *Временно отстраняване*, резултати от изслушване или други окончателни решения на която и да

е *Подписала страна*, неописани в член 16.1 от настоящите *Правила*, които са в съответствие с *Кодекса* и са в юрисдикцията на *Подписала страна*, ще се признава и прилага от *МОК*.

### **16.3. Изпълнение на решения от организации, които не са Подписали страни**

*МОК* изпълнява антидопинговите решения, взети от други организации, които не са подписали *Кодекса*, когато *МОК* установи, че техните решения, за които се твърди, че са в правомощията на такива организации, и че техните антидопингови правила са в съответствие с *Кодекса*.

## **ЧЛЕН 17 СТАТУТ НА ДАВНОСТ**

Нито една процедура за нарушение на антидопинговите правила срещу *Спортист* или друго *Лице* не може да започне ако той/тя не са били уведомени за нарушение на антидопинговите правила, както е предвидено в член 7 или са правени доста опити за уведомление в продължение на 10 години от датата, от която се твърди, че нарушението е било извършено.

## **ЧЛЕН 18 ИЗМЕНЕНИЕ И ТЪЛКУВАНЕ НА АНТИДОПИНГОВИТЕ ПРАВИЛА**

**18.1.** Настоящите *Правила* могат да бъдат променени от време на време от Изпълнителното бюро на *МОК*. Английската версия на настоящите *Правила* има приоритет. Настоящите *Правила* се ръководят от швейцарското законодателство и Олимпийската харта.

**18.2.** Нищо в настоящите *Правила* не трябва да се тълкува като ограничаващо или отказващо от каквито и да било права, предоставени на *Антидопинговите организации* за извършване на техните *Антидопингови дейности* съгласно приложимите закони.

**18.3.** Заглавията, използвани в отделните Части и Членове от настоящите *Правилата* са само за удобство и по същество, не се считат за част от съдържанието на тези *Правилата*, нито пък могат да оказват влияние върху езика на разпоредбите, за които се отнасят. Използването на мъжки род за всяко физическо лице се отнася както за лицата от мъжки пол така и за лицата от женски пол.

**18.4.** Където в тези *Правила*, в *Кодекса* или *Международен стандарт* е използван терминът „дни“ той ще означава календарни дни, освен ако е посочено друго.

**18.5.** *Кодексът* и *Международните стандарти* ще се считат като неделими части от тези *Правила* и ще имат предимство в случай на конфликт.

**18.6.** Настоящите *Правила* са приети съгласно приложимите разпоредби на *Кодекса* и трябва да бъдат тълкувани по начин, който съответства на приложимите разпоредби на *Кодекса*. В случай, че тези *Правила* не покриват възникналия въпрос във връзка с настоящите *Правила*, съответните разпоредби от *Кодекса* ще се прилагат с необходимите изменения. За по-голяма яснота, в случай че има някакви несъответствия или пропуски в рамките на настоящите *Правила*, такива несъответствия или пропуски се разрешават така, че да изпълнят духа на *Кодекса* и тези *Правила*.

**18.7.** Коментарите, обясняващи различни разпоредби на *Кодекса*, са включени чрез позоваване в настоящите *Правила*, ще се третират като изложени изцяло тук и ще се използват за тълкуване на тези *Правила*.

**18.8.** В случай на противоречие между тези *Правила* и *Арбитражните правила на антидопинговия отдел на САС*, такъв конфликт се разрешава от председателя на съответния отдел на САС или от комисията, така че да изпълни духа на правилата и на двете групи по разумен начин.

